

**MONT DE PIETE DE LA VILLE DE BRUXELLES – Caisse Publique de Prêt.
BERG VAN BARMHARTIGHEID VAN DE STAD BRUSSEL - Openbare Kas van Lening**

<p>Le Mont-de-Piété est géré par un Conseil d'administration de 5 personnes nommés par le Conseil communal dont 2 sont choisies parmi les membres du Conseil de l'Action sociale.</p>	<p>De Berg van Barmhartigheid beheerd wordt door een Raad van Beheer waarin 5 personen benoemd worden door de Gemeenteraad, waaronder 2 gekozen worden uit de leden van de Raad voor Maatschappelijk Welzijn.</p>
<p>Le Conseil d'administration est accompagné par un Conseil d'observateurs dont 6 sont nommés par le Conseil communal.</p>	<p>De Raad van Beheer wordt bijgestaan door een Raad van waarnemers waarvan er 6 benoemd worden door de Gemeenteraad.</p>
<p><u>Les 5 administrateurs désignés par le Conseil communal :</u></p>	<p><u>De 5 bestuurders aangeduid door de Gemeenteraad :</u></p>
<p>Président : Jean-Louis PETERS Qendresa GERLICA (CPAS) Jérôme JOLIBOIS (CPAS) Carole MENGAL (Directrice de l'Institut de la Parure et de la Bijouterie - Institut Jeanne Toussaint) Lydia MUTYEBELE</p>	<p>Voorzitter : Jean-Louis PETERS Qendresa GERLICA (OCMW) Jérôme JOLIBOIS (OCMW) Carole MENGAL (Directrice van het « Institut de la Parure et de la Bijouterie - Institut Jeanne Toussaint ») Lydia MUTYEBELE</p>
<p><u>Les 6 observateurs désignés par le Conseil communal :</u></p> <p>Anas BEN ABDELMOUNEN Erik HULSBOSCH Mourad MAIMOUNI Nasir MOHAMMAD Bianca DEBAETS (opposition) Céline VIVIER (opposition)</p>	<p><u>De 6 waarnemers aangeduid door de Gemeenteraad :</u></p> <p>Anas BEN ABDELMOUNEN Erik HULSBOSCH Mourad MAIMOUNI Nasir MOHAMMAD Bianca DEBAETS (oppositie) Céline VIVIER (oppositie)</p>
<p>Les mandats d'administrateur et d'observateur sont rémunérés avec un jeton de présence équivalent à celui du conseil communal. Le mandat de Président est rémunéré selon les montants fixés par l'arrêté régional (jeton de présence de 300 EUR brut)</p>	<p>De mandaten van bestuurder en waarnemer zijn bezoldigd met een zitpenning waarvan het bedrag overeenstemt met deze van de gemeenteraad. Het mandaat van Voorzitter wordt bezoldigd volgens de bedragen vastgelegd in het gewestelijke besluit (zitpenning 300 EUR bruto)</p>